

Legally responsible person **Producer**
Kathay-Haster M.Brzostowski, A.A.
Ślebioda Sp. J.
ul. Lutycka 3
Poznań
60-415
hurtownia@kathay.com.pl

EN Product identified by EAN number 6941057402994
is subject to following safety information
PL Produkt identyfikowany numerem EAN 6941057402994
jest zaopatrzony w następujące informacje dotyczące bezpieczeństwa
DE Das mit der EAN-Nummer 6941057402994
gekennzeichnete Produkt ist mit den folgenden Sicherheitsinformationen versehen
FR Produit identifié par le numéro EAN 6941057402994
est soumis aux informations de sécurité suivantes
NL Product geïdentificeerd met EAN-nummer 6941057402994
is onderhevig aan de volgende veiligheidsinformatie
SV Produkt identifierat med EAN-nummer 6941057402994
är föremål för följande säkerhetsinformation
IT Prodotto identificato dal numero EAN 6941057402994
è soggetto alle seguenti informazioni sulla sicurezza

PL: OSTRZEŻENIE! DO UŻYWANIA JEDYNIE W WODZIE NA GŁĘBOKOŚCI, NA KTÓREJ DZIECKO WYCZUWA DNO POD NOGAMI ORAZ POD NADZOREM OSOBY DOROSŁEJ. • Nie chroni przed utonięciem. Tylko dla osób umiejących pływać. • To nie jest sprzęt ratunkowy. • Nigdy nie pozwalaj na nurkowanie oraz skakanie z produktu. • Nigdy nie zostawiaj w wodzie lub w jej pobliżu gdy nie jest w użyciu. • Nigdy nie używaj gdy wystąpią silne wiatry, gwałtowne prądy, na otwartej wodzie lub podczas niebezpiecznych przyprawów. • Nie przekraczać zalecanej ładowności. • Rozłóż wagę osób i/lub ładunku równomiernie. • Nie używaj sprzętu, jeżeli podejrzewasz, że jest dziurawy lub przecieka. • Nie używać będąc pod wpływem alkoholu lub narkotyków. • Nie służy do spływów i innych ekstremalnych sportów. • Nigdy nie używaj gdy jesteś zmęczony. • Używaj tylko w wodzie bez śmieci i przeszkód. • Ciśnienie robocze: 0.03 bar. Niezastosowanie się do tych wskazówek może spowodować utonięcie lub inne poważne obrażenia. Ostrzeżenia, instrukcje i zasady bezpieczeństwa dotyczące produktu prezentują tylko niektóre powszechne zagrożenia związane z używaniem wodnego sprzętu rekreacyjnego i nie obejmują wszystkich przypadków i zagrożeń. Użyj zdrowego rozsądku i właściwej oceny podczas wodnych rozrywek. Uwaga:

Świeżo nałożony krem przeciwsłoneczny może przenosić tusz z produktu: przed użyciem produktu należy zawsze pozwolić, aby krem przeciwsłoneczny całkowicie się wchłonął i zmoczyć skórę.

EN: WARNING! FOR USE ONLY IN WATER AT A DEPTH WHERE THE CHILD CAN FEEL THE BOTTOM UNDER THEIR FEET AND UNDER THE SUPERVISION OF AN ADULT. • Does not protect against drowning. For swimmers only. • This is not a rescue device. • Never allow diving or jumping from the product. • Never leave in water or near it when not in use. • Never use in strong winds, rapid currents, open water, or during dangerous tides. • Do not exceed the recommended load capacity. • Distribute the weight of people and/or cargo evenly. • Do not use the equipment if you suspect it is punctured or leaking. • Do not use under the influence of alcohol or drugs. • Not intended for rafting or other extreme sports. • Never use when you are tired. • Use only in water free of debris and obstacles. • Working pressure: 0.03 bar. Failure to follow these guidelines may result in drowning or other serious injuries. Warnings, instructions, and safety rules related to the product present only some of the common hazards associated with the use of recreational water equipment and do not cover all cases and risks. Use common sense and good judgment during water activities. Note: Freshly applied sunscreen may transfer ink from the product: always allow sunscreen to fully absorb and wet the skin before using the product.

DE: WARNUNG! NUR ZUR VERWENDUNG IM WASSER IN EINER TIEFE, IN DER DAS KIND DEN BODEN MIT DEN FÜSSEN BERÜHRT, UND UNTER AUFSICHT EINES ERWACHSENEN. • Schützt nicht vor Ertrinken. Nur für Personen, die schwimmen können. • Dies ist keine Rettungsausrüstung. • Lassen Sie es niemals zu, dass jemand vom Produkt taucht oder springt. • Lassen Sie es niemals unbeaufsichtigt im Wasser oder in seiner Nähe, wenn es nicht benutzt wird. • Verwenden Sie es niemals bei starkem Wind, starken Strömungen, offenem Wasser oder gefährlichen Gezeiten. • Überschreiten Sie nicht die empfohlene Tragfähigkeit. • Verteilen Sie das Gewicht der Personen und/oder der Ladung gleichmäßig. • Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn Sie vermuten, dass es ein Loch hat oder undicht ist. • Verwenden Sie es nicht unter dem Einfluss von Alkohol oder Drogen. • Nicht für Wildwasserfahrten oder andere Extremsportarten geeignet. • Verwenden Sie es niemals, wenn Sie müde sind. • Verwenden Sie es nur in Wasser, das frei von Müll und Hindernissen ist. • Betriebsdruck: 0,03 bar. Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann zu Ertrinken oder anderen schwerwiegenden Verletzungen führen. Warnungen, Anweisungen und Sicherheitsrichtlinien für das Produkt decken nur einige der allgemeinen Gefahren im Zusammenhang mit der Verwendung von Wassersportgeräten ab und umfassen nicht alle Ereignisse und Gefahren. Verwenden Sie Ihren gesunden Menschenverstand und eine angemessene Einschätzung bei Wasserspaß. Hinweis: Frisch aufgetragene Sonnencreme kann die Tinte vom Produkt übertragen: Lassen Sie die Sonnencreme vor der Verwendung des Produkts immer vollständig einziehen und befeuchten Sie die Haut.

FR: AVERTISSEMENT ! A UTILISER UNIQUEMENT DANS L'EAU A UNE PROFONDEUR A LAQUELLE L'ENFANT PEUT TOUCHER LE FOND AVEC SES PIEDS ET SOUS LA SURVEILLANCE D'UN ADULTE. • Ne protege pas contre la noyade. Réserve aux personnes sachant nager. • Ce n'est pas un équipement de sauvetage. • Ne jamais autoriser a plonger ou sauter depuis le produit. • Ne jamais laisser dans l'eau ou a

proximité lorsqu'il n'est pas utilisé. • Ne jamais utiliser en cas de vents forts, de courants violents, en eau libre ou lors de marées dangereuses. • Ne pas dépasser la charge recommandée. • Répartissez uniformément le poids des personnes et/ou de la charge. • Ne pas utiliser l'équipement si vous suspectez qu'il est percé ou qu'il fuit. • Ne pas utiliser sous l'influence de l'alcool ou de drogues. • Ne convient pas pour le rafting ou d'autres sports extrêmes. • Ne jamais utiliser en cas de fatigue. • Utilisez uniquement dans une eau propre de tout débris et obstacle. • Pression de service : 0.03 bar. Le non-respect de ces consignes peut entraîner une noyade ou d'autres blessures graves. Les avertissements, instructions et règles de sécurité concernant ce produit présentent uniquement certains risques communs associés à l'utilisation d'équipements aquatiques de loisir et ne couvrent pas tous les cas et dangers possibles. Faites preuve de bon sens et de jugement approprié lors des activités aquatiques. Attention : Une couche de crème solaire fraîchement appliquée peut transférer l'encre du produit : avant d'utiliser le produit, laissez toujours la crème solaire être complètement absorbée et mouillez votre peau.

SV: VARNING! FAR ENDAST ANVÄNDAS I VATTEN PÅ ETT DJUP DÄR BARNET KÄNNA BOTTEN MED FÖTTERNA OCH UNDER ÖVERVAKNING AV EN VUXEN. • Skyddar inte mot drunkning. Endast för personer som kan simma. • Detta är inte en räddningsutrustning. • Tillat aldrig dykning eller hopp från produkten. • Lämna aldrig produkten i vattnet eller i dess närhet när den inte används. • Använd aldrig produkten vid starka vindar, kraftiga strömmar, på öppet vatten eller vid farliga tidvatten. • Överskrid inte rekommenderad belastning. • Fördela vikten av personer och/eller last jämnt. • Använd inte produkten om du misstänker att den är punkterad eller läcker. • Använd inte om du är påverkad av alkohol eller droger. • Produkten är inte avsedd för försranning eller andra extrema sporter. • Använd aldrig produkten om du är trött. • Använd endast i vatten utan skräp och hinder. • Arbetsstryck: 0,03 bar. Underlåtenhet att följa dessa anvisningar kan leda till drunkning eller andra allvarliga skador. Varningar, instruktioner och säkerhetsföreskrifter för produkten täcker endast några av de vanliga riskerna med att använda vattenrekreationsutrustning och omfattar inte alla fall och risker. Använd sunt förnuft och god bedömningsförmåga vid vattenaktiviteter. Observera: Nyapplicerad solkräm kan överföra tryck från produkten: låt alltid solkrämen absorberas helt och fukta huden innan du använder produkten.

NL: WAARSCHUWING! ALLEEN GEBRUIKEN IN WATER OP EEN DIEPTE WAAR HET KIND DE BODEM MET DE VOETEN KAN VOELLEN EN ONDER TOEZICHT VAN EEN VOLWASSENE. • Biedt geen bescherming tegen verdrinking. Alleen voor mensen die kunnen zwemmen. • Dit is geen reddingsapparatuur. • Laat nooit duiken of springen vanaf het product toe. • Laat het nooit in het water of in de buurt van water achter wanneer het niet in gebruik is. • Gebruik het nooit bij harde wind, sterke stromingen, open water of tijdens gevaarlijke getijden. • Overschrijd nooit het aanbevolen draagvermogen. • Verdeel het gewicht van personen en/of lading gelijkmatig. • Gebruik de uitrusting niet als u vermoedt dat deze lek of beschadigd is. • Niet gebruiken onder invloed van alcohol of drugs. • Niet geschikt voor wildwatervaren of andere extreme sporten. • Gebruik het nooit als u vermoeid bent. • Gebruik het alleen in water dat vrij is van afval en obstakels. • Werkdruk: 0,03 bar. Het niet opvolgen van deze aanwijzingen kan leiden tot verdrinking of andere ernstige verwondingen. De waarschuwingen,

instructies en veiligheidsregels met betrekking tot het product geven slechts enkele veelvoorkomende gevaren weer die samenhangen met het gebruik van watersportuitrusting en omvatten niet alle gevallen en risico's. Gebruik uw gezond verstand en goed oordeel tijdens wateractiviteiten. Let op: vers aangebrachte zonnebrandcreme kan inkt van het product overbrengen: laat zonnebrandcreme altijd volledig in de huid trekken en maak de huid nat voordat u het product gebruikt.

IT: AVVERTENZA! DA UTILIZZARE SOLO IN ACQUA CON UNA PROFONDITA IN CUI IL BAMBINO TOCCA IL FONDO CON I PIEDI E SOTTO LA SUPERVISIONE DI UN ADULTO. • Non protegge dall'annegamento. Solo per persone che sanno nuotare. • Questo non e un dispositivo di salvataggio. • Non consentire mai immersioni o salti dal prodotto. • Non lasciare mai in acqua o nelle sue vicinanze quando non e in uso. • Non utilizzare mai in caso di venti forti, correnti impetuose, in acque aperte o durante maree pericolose. • Non superare il carico massimo raccomandato. • Distribuire uniformemente il peso delle persone e/o del carico. • Non utilizzare l'attrezzatura se si sospetta che sia bucata o perda acqua. • Non utilizzare sotto l'influenza di alcol o droghe. • Non e adatto per discese fluviali o altri sport estremi. • Non utilizzare mai quando si e stanchi. • Utilizzare solo in acqua priva di ostacoli e detriti. • Pressione di esercizio: 0,03 bar. Il mancato rispetto di queste istruzioni puo causare annegamento o altre gravi lesioni. Gli avvertimenti, le istruzioni e le regole di sicurezza relative al prodotto presentano solo alcuni dei pericoli comuni associati all'uso di attrezzature ricreative per l'acqua e non coprono tutti i casi e i pericoli. Usa il buon senso e un giudizio corretto durante le attivita ricreative in acqua. Nota: Una crema solare appena applicata puo trasferire l'inchiostro dal prodotto: prima di utilizzare il prodotto, lascia sempre assorbire completamente la crema solare e bagnare la pelle.

ES: !ADVERTENCIA! PARA USO ÚNICAMENTE EN AGUA A UNA PROFUNDIDAD DONDE EL NINO SIENTA EL FONDO BAJO SUS PIES Y BAJO LA SUPERVISIÓN DE UN ADULTO. • No protege contra el ahogamiento. Solo para personas que saben nadar. • Esto no es un equipo de rescate. • Nunca permitas que se bucee o se salte desde el producto. • Nunca lo dejes en el agua o cerca de ella cuando no esté en uso. • Nunca lo uses en caso de vientos fuertes, corrientes rápidas, en aguas abiertas o durante mareas peligrosas. • No excedas la capacidad de carga recomendada. • Distribuye el peso de las personas y/o la carga de manera uniforme. • No utilices el equipo si sospechas que tiene agujeros o fugas. • No lo use bajo la influencia de alcohol o drogas. • No es adecuado para descensos por ríos ni otros deportes extremos. • Nunca lo uses si estás cansado. • Utilízalo solo en agua libre de basura y obstáculos. • Presión de trabajo: 0.03 bar. No seguir estas instrucciones puede provocar ahogamientos u otras lesiones graves. Las advertencias, instrucciones y normas de seguridad del producto cubren solo algunos de los peligros comunes asociados con el uso de equipos recreativos acuáticos y no incluyen todos los casos y riesgos. Usa el sentido común y una evaluación adecuada durante las actividades acuáticas. Nota: La crema solar recién aplicada puede transferir la tinta del producto: antes de usar el producto, asegúrate de que la crema solar esté completamente absorbida y moja la piel.